



De publicación inmediata: 18/02/2019

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

**EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA LA DISPONIBILIDAD DE \$15 MILLONES ADICIONALES PARA LOS NEYORQUINOS QUE ENFRENTAN UNA EMERGENCIA RELACIONADA CON LA CALEFACCIÓN**

*Los fondos adicionales para el Programa de Subsidio de Energía para el Hogar ayudarán a los hogares en dificultades tras el reciente torbellino polar y el continuo clima frío*

*El periodo de solicitudes se extiende hasta finales de abril para todos los propietarios e inquilinos de vivienda*

El gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy la disponibilidad de \$15 millones en fondos adicionales para ayudar a los neoyorquinos que reúnan los requisitos a calentar sus hogares tras una ola de perturbaciones meteorológicas graves durante el mes pasado. A partir del martes 19 de febrero, las viviendas en peligro de quedarse sin combustible para calefacción o a los que se les haya suspendido el servicio público pueden solicitar un segundo beneficio de emergencia a través del Programa de Subsidio de Energía para el Hogar (HEAP, por sus siglas en inglés). Además, el gobernador Cuomo anunció la extensión del periodo de solicitud, tanto para beneficios del HEAP regulares como de emergencia, hasta el 26 de abril.

“Las familias no deberían de tener que elegir entre calentar sus hogares y pagar por otros productos esenciales como alimentos o medicamentos”, **dijo el gobernador Cuomo**. “Con gran parte del estado sumido en el frío del invierno, la disponibilidad de estos fondos adicionales ayudará a nuestros neoyorquinos más vulnerables a mantenerse calientes y seguros mientras dure la temporada. Exhorto a cualquiera que pueda necesitar ayuda para pagar sus facturas este invierno que solicite la asistencia”.

“Este invierno ha sido especialmente difícil, por lo que estamos tomando medidas para garantizar que haya más fondos disponibles a través del Programa de Subsidio de Energía para el Hogar”, **sostuvo la vicegobernadora Kathy Hochul**. “Las facturas de calefacción durante el invierno pueden acumularse rápidamente y pueden significar una pesada carga en los presupuestos familiares. El HEAP es un recurso esencial que ayuda a muchos neoyorquinos en todo nuestro estado a poder cubrir los gastos mensuales”.

Por lo general, los hogares solo reúnen los requisitos para recibir un beneficio del HEAP regular cada invierno y, después, un beneficio del HEAP de emergencia en caso de una crisis de energía. A partir del martes, los hogares que ya hayan recibido un beneficio regular y uno de emergencia del HEAP durante esta temporada, podrán solicitar asistencia adicional si enfrentan la posibilidad de que les suspendan un

servicio público o se queden sin combustible para calefacción sin tener medios para resurtirlo.

Las persistentes temperaturas frías y la caída de nieve en el estado de Nueva York durante las semanas recientes son comparables al invierno pasado, uno de los más fríos que se tienen registrados. Este año, la demanda en todo el estado de beneficios del HEAP de emergencia sigue siendo alta, con más de 35.000 hogares que buscan asistencia hasta este momento.

Aunque las temperaturas permanecieron temporalmente leves al inicio del invierno, un torbellino polar sumergió a Nueva York en un congelador durante enero, cuando las temperaturas en varias áreas del estado cayeron por debajo de cero. Además, varios sistemas de tormenta invernal trajeron acumulaciones significativas de nieve en todo el estado, incluyendo una banda de efecto lacustre que alcanzó un récord de nevada diario en Buffalo a finales del mes pasado.

La cantidad que recibe un hogar de parte del HEAP depende de su ingreso, el tamaño de la vivienda y en qué forma se calienta ese hogar. Una familia de cuatro personas puede tener un ingreso de hasta \$55.178 al año o \$4.598 al mes, y aun así calificar para recibir esta ayuda. Un hogar que se calienta con combustible podría recibir más de \$2.200 en total de asistencia este invierno.

Supervisado por la Oficina de Asistencia Temporal y para Personas con Discapacidades, el HEAP recibe fondos 100% federales. Las solicitudes para el HEAP de emergencia se aceptan en los departamentos locales de servicios sociales en persona o por teléfono. La lista de oficinas por condado se encuentra disponible [aquí](#).

El estado de Nueva York también proporciona otros tipos de apoyo de energía para los hogares a familias de bajos recursos, que pueden ayudarles a ahorrar energía, mejorar su vivienda y ahorrar dinero. EmPower New York, a través de la Autoridad de Investigación y Desarrollo de Energía del Estado de Nueva York, brinda soluciones de eficiencia energética sin costo a cerca de 135.000 neoyorquinos que reúnen los requisitos por su ingreso, quienes son propietarios o inquilinos de sus viviendas. Encontrará más información [aquí](#).

**El comisionado interino de la Oficina de Asistencia Temporal y para Personas con Discapacidades del estado de Nueva York, Mike Hein, señaló:** “Las familias neoyorquinas que enfrentan una crisis de energía no deberían de tener que elegir entre pagar por la calefacción o por artículos esenciales como medicamentos o alimentos durante periodos de frío y nieve extremos. Aplaudo al gobernador Cuomo por brindar esta crucial asistencia a los hogares que están en grave riesgo este invierno y por extender el periodo de solicitudes para todos los neoyorquinos”.

**El director de la Oficina de Asuntos de la Vejez del estado de Nueva York, Greg Olsen, manifestó:** “Estos recursos adicionales del HEAP son extremadamente importantes para los neoyorquinos mayores de bajos recursos quienes están sufriendo para pagar sus facturas de calefacción durante este frío invierno. Tener fondos adicionales para emergencias relacionadas con la calefacción y extender el periodo de solicitudes ayudará a que muchas más familias y adultos mayores permanezcan

calientes este invierno. El gobernador Cuomo cumple en forma consistente con las familias y el anuncio de estos recursos limitará el riesgo de que les suspendan el servicio público, quedarse sin combustible o comportamientos riesgosos como calentar con estufas o simplemente no tener calefacción”.

**La presidenta y directora ejecutiva de NYSERDA, Alicia Barton, sostuvo:** “Los neoyorquinos en todo el estado saben bastante bien el peso de la energía que los fenómenos climáticos extremos pueden poner sobre sus hogares, haciendo clara la creciente necesidad de ayudar a nuestras familias más necesitadas a lidiar con los impactos del cambio climático. Bajo el liderazgo del gobernador Cuomo, Nueva York ofrece un conjunto integral de programas, como el HEAP y EmPower New York, para ayudar a los residentes de bajos recursos a ahorrar energía y a realizar mejoras de climatización y eficiencia de energía en su hogar”.

###

Más noticias disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de Nueva York | Cámara Ejecutiva | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[CANCELAR SUSCRIPCIÓN](#)